

PII: S0031-9422(96)00765-0

THREE GLUCOSINOLATES FROM SEEDS OF BRASSICA JUNCEA

N. Fabre, †* M. Bon, † C. Moulis, I. Fouraste and E. Stanislas

Laboratoire de Pharmacognosie, EA820, Faculté de Sciences Pharmaceutiques, 35 Chemin des Maraîchers, F-31062 Toulouse, France; †Institute de Chimie Moléculaire Paul Sabatier, Université Toulouse III, 118 Route de Narbonne, F-31062 Toulouse, France

(Received in revised form 30 September 1996)

Key Word Index—*Brassica juncea*; Brassicaceae; seeds; glucosinolates; *p*-hydroxybenzyl glucosinolate; 9-(methylsulfonyl)nonyl glucosinolate; 8-(methylsulfonyl) octyl glucosinolate.

Abstract—Three native glucosinolates have been isolated from seeds of *Brassica juncea* using mild methods for their separation. The compounds were identified by various NMR techniques. © 1997 Elsevier Science Ltd. All rights reserved

INTRODUCTION

Brassica juncea (L.), commonly called brown mustard or Indian mustard, grows in Mediterranean countries but also in the United States. Black mustard (B. nigra) used since antiquity is now rarely cultivated, having been replaced by brown mustard. The seeds from these species have traditionally been used, particularly in the form of plasters, as rubefacients and counter-irritants. When consumed in large doses they have an emetic action but they are principally known as condiments [1–3]. Both species produce burning sensations on the tongue and the properties reported for B. nigra in the literature are usually the same as those of B. juncea [4, 5].

In the present work we isolated from *B. juncea* three glucosinolates. The main one is *p*-hydroxybenzyl glucosinolate (1), the principal glucosinolate of white mustard (*Sinapis alba*), with two minor new glucosinolates, 9-(methylsulfonyl)nonyl glucosinolate (2) and 8-(methylsulfonyl)octyl glucosinolate (3). We have been able to detect only traces of sinigrin (prop-2-enyl glucosinolate) in our sample. We report the structural elucidation of these compounds on the basis of their spectral data.

RESULTS AND DISCUSSION

The methods of extraction and purification are described in the Experimental.

The mobility of compound 1 on silica gel TLC using chloroform—methanol—water as mobile phase is similar to sinigrin, R_f 0.5. The R_f values of compounds

$$\begin{array}{c|c} OSO_3 & OH \\ OSO_3 & OH \\ OH \\ OH \end{array}$$

8-(methylsulfonyl)octyl glucosinolate (3)

2 and 3 are 0.6 and 0.7, respectively. UV spectra show λ_{max} at 229 nm for compound 1 and 225 nm for compounds 2 and 3. IR spectra show, for the three products, absorption bands at 3420 cm⁻¹ (OH), 2970 and 2920 (CH), 1640 (C=N), 1058 (C-O), 880-800 (sulfonic acid) and 650 (C-S). Compounds 2 and 3 also show two absorption bands at 1140 cm⁻¹ and 1310 cm⁻¹ for the sulfone group (R-SO₂-R'), while

^{*} Author to whom correspondence should be addressed.

Table 1. ¹³C NMR, ¹H NMR and ¹³C-¹H HMQC correlations for compounds 1-3 (400 MHz in CD₃OD)

	1		2		3	
	$\delta_{\scriptscriptstyle m C}$	δ_{H} (J in Hz)	$\delta_{ m C}$	$\delta_{\rm H}$ (J in Hz)	$\overline{\delta_{ m C}}$	$\delta_{\rm H}$ (J in Hz)
Glucose	moiety					
1'	82.6	$4.5 (d^3 J 9.6) 1H$	83.7	$4.81 (d^3 J 9.8)$	83.7	Same data as 2
2′	74.1	1H	74.1	$3.25 \left(dd^{3}J \ 9.7 - 8.6 \right)$	74.1	Same as 2
		3.1 superimposed on H-3'				
3′	79.3	1H	79.5	$3.39 (d^3 J 8.6)$	79.5	Same as 2
4′	71.1	IH	71.1	3.33 (partially under	71.1	Same as 2
		3.2 superimposed on H-5'		peak solvent)		
5′	82.1	1 H	82.3	$3.38 (d^3J 8.5: d^3J$	82.3	3.3 (partially under
				$H-6'A 1.0; d^3J H-6'B 4.2)$		peak solvent)
6′	62.7	6'A 3.8	62.7	$6'$ A 3.83 (d^2 J 12.2)	62.7	Same as 2
		$(d^2J 12.3) 2H$		6'B 3.65 (d ³ J H-5'4.2;		
		6′B 3.6		⁴ J H-4'1.5 W coupling)		
Aliphat	ic moiet	v				
1	161.2		161.9)	161.9)_
2	38.9	2A 4.1 (<i>d</i> ² <i>J</i> 15.7) 2H 2B 3.9	33.5	2.68 (dd ³ J 8.7–7.0) 2H	33.5	Same data as 2
3			28.5	$1.76 (d^3 J 7.0) 2H$	28.4	$1.76 \ (dd^3 J \ 8.0-7.0)$
4			30.0		29.9	,
5			30.0	1.37 (m) 8H	29,9	1.45 (m) 6H
6			30.1		29.9	
7			30.2		29.2	$1.47 (dd^3 J 8.0 - 7.0)$
8			29.3	1.45 (dd ³ J 7.2–7.1) 2H	23.3	$1.80 (dd^3 J 8.0 - 7.0)$
9			23.3	1.82 (dd ³ J 8.1-7.2) 2H	55.2	$3.12 (dd^3 J 8.0-8.0)$
10			55.2	$3.1 (dd^3 J 8.1-7.8) 2H$	40.5	2.95 (s) 3H
11			40.5	2.94 (s) 3H	-	
Aromat	ic moie	.v				
1"	127.8	-				
2"-6"	130.3					
2"-5"		$6.7 (d^3 J 8.5) 1H$				
<i>4"</i>	157.6					

compound 1 exhibits absorption due to C=C aromatic stretch at 1590 cm⁻¹ [6]. The negative FAB-mass spectrum of compound 1 showed a [M]⁻ at m/z 424 and the negative electrospray mass spectra of compounds 2 and 3 showed, respectively, peaks corresponding with [M]⁻ at m/z 522 and 508.

The ¹³C NMR chemical shifts (Table 1) for the common part of the three products are characteristic of glucosinolates, namely, the quaternary carbon C-1 at 161 ppm and the glucosyl resonances, with the anomeric carbon C-1' at 83 ppm and the C-5' at 82 ppm [7–9]. In addition, the signals for compound 1 indicated the presence of a *p*-hydroxybenzyl group (symmetrical pattern for C-2"-6" and C-3"-5"). The assignment of carbons for the compounds 2 and 3 were achieved by HMQC and HMBC two-dimensional shift correlations.

The ¹H NMR data of the aglycone moieties of compounds 2 and 3 show the presence of a chain of methylenes (1.3–1.8 ppm) and a methyl singlet (2.94 ppm for 2 and 2.95 ppm for 3). The anomeric protons for the three products are well resolved and their coupling

constants of 9.8 Hz, reveal that the sugars are β -linked glucopyranoses.

The presence of the sulfonyl group in compounds 2 and 3 was confirmed by their M_r , values, 522 and 508, and by IR spectra (absorption bands at v 1140 and 1310 cm⁻¹). The ¹³C⁻¹H HMBC NMR spectra (data not shown) confirmed the structures for compounds 2 and 3 but we did not observe any correlation between the terminal methyls and the last methylene of the side-chains in these compounds.

From these data we can confirm that these products are glucosinolates; The major one, *p*-hydroxybenzyl glucosinolate, has never been described in *B. juncea* seeds. Moreover, the two other products, 9-(methylsulfonyl)nonyl and 8-(methylsulfonyl)octyl glucosinolates are new compounds. The analogous methylsulfinyl (sulfoxide) compounds have been described in *Arabis* [10].

EXPERIMENTAL

General. IR: KBr disks. MS: FAB and ESI in MeOH. HMQC, HMBC 2D-shift correlations, ¹H

and *J* mod. ¹³C NMR: 400 and 100 MHz, respectively, in CD₃OD, using the solvent peaks at 3.31 and 49.0 ppm as refs. FAB-MS: 9 kV (MeOH, glycerol). ESI-MS: 3.5 kV (MeOH).

Plant material. Seeds of B. juncea (L.) Coss and Czern were obtained from Gifrer Barbezat (F69 France). A voucher specimen is conserved in the Faculté de Pharmacie, Université Paul Sabatier, Laboratoire de Pharmacognosie 35, chemin des Maraîchers F-31062 France.

Extraction and isolation. Isolation of 1. Pulverized dried seeds (ca 50 g) were added to 500 ml 100% boiling MeOH stirred magnetically for 30 min, then cooled and filtered. The filtrate was then evand under red. pres. to dryness (6.5 g). A 3 g portion of this extract was dissolved in 10 ml of MeOH and loaded on the top of a low-pressure (8 bar) SDS 6-35 μ m silica gel column (460 × 26 mm) conditioned in CHCl₃-MeOH (13:9); 200×4 ml frs were collected and the glucosinolates were visualized on a silica Merck F₂₅₄ TLC developed with CHCl₃-MeOH-H₂O (13:9:2), under UV (254 nm) and by spraying with 10% H_2SO_4 -thymol 1% in EtOH soln (R_1 0.5). Glucosinolate-containing frs were pooled and evapd to dryness. The residue was then dissolved in 2 ml of MeOH and a second low-pressure (5 bar) column $(230 \times 26 \text{ mm})$ separation was carried out to obtain frs providing 30 mg of pure product. These frs were also monitored by HPLC (k' = 2.76) using a MeOH (5 mm tetraheptylammonium bromide as ion pairing agent)/phosphate buffer (pH 7.0; 0.01 M), (3:2) as mobile phase (1 ml min⁻¹, 120 bar)) on a C18 (125 × 4.5 mm) column using spectrophotometric detection at 229 nm [11].

Isolation of 2 and 3. Frs containing compounds 2 and 3, as revealed by HPLC, were combined and evapd to dryness. They were then deposited on a C18 cartridge (Mega bond elut, size 60 CC/10 GRM Varian) dissolved in deionized H_2O (ca 4 ml) and filtered using a Vac Elut SPS 24 filtration system (Analytichem International) under low pressure at a flow rate of 0.5 ml min⁻¹. The cartridge was washed successively by 25×4 ml of H_2O , collected in 25 different tubes. Each tube was monitored by HPLC (conditions as previously described) and the frs containing compound 2 (k' = 5.4) and compound 3 (k' = 3.72) were combined and lyophilized to obtain ca 5 mg of each pure product. Sinigrin was detected by addition of authentic material (Sigma) using HPLC (k' = 2.50).

Hydroxybenzyl glucosinolate: 1-thio-β-D-gluco-pyranose 1-[-hydroxy-N-(sulfoxy)benzeneethanimidate] 1. $C_{14}H_{18}NO_{10}S_2$. Amorphous powder. UV λ_{max}^{MeOH} nm: 229. IR, 1H and ^{13}C NMR: see text. Negative FAB-

MS *m/z* (rel. int.): [M]⁻ 424(54), 297(27), 284(85), 279(90), 277(36), 265(84), 261(56), 238(100), 216(62).

9-(Methylsulfonyl)nonyl glucosinolate: 1-thio- β -D-glucopyranose 1-[-10-(methylsulfonyl)-N-(sulfoxy) decanimidate] 2. C₁₇H₃₂NO₁₁S₃. Amorphous powder. UV $\lambda_{\text{max}}^{\text{MeOH}}$ nm: 225. IR, ¹H and ¹³C NMR: see text. Negative ESI-MS m/z (rel. int.): [M]⁻ 522 (100), 501(10), 424(5), 381(3), 293(3), 250(5), 205(5).

8-(Methylsulfonyl)octyl glucosinolate: 1-thio- β -D-glucopyranose 1-[-9-(methylsulfonyl)-N-(sulfoxy)non-animidate] 3. C₁₆H₃₀NO₁₁S₃. Amorphous powder. UV $\lambda_{\text{max}}^{\text{MeOH}}$ nm: 226. IR, ¹H and ¹³C NMR: see text. Negative ESI-MS m/z (rel. int.): [M]⁻ 508 (100), 457 (10), 266 (25), 252(47), 161(15).

Acknowledgement—The authors thank Gilles Monnet (Chambre d'Agriculture de Côte-d'Or, Dijon, France) who provided us with different seed samples of *B. juncea*.

REFERENCES

- Samuelson, G., in *Drugs of Natural Origin. A Text Book of Pharmacognosy*. Swedish Pharmaceutical press, Stockholm, 1992, p. 232.
- Trease, G. E. and Evans, W. C., in *Pharma-cognosy*, 12th edn. Baillière Tindall, London, 1983, p. 535.
- Bezanger-Beauquesne, L., Pinkas, M., Torck, M. and Trotin, F., in *Plantes Médicinales des Régions Tempérées*, Deuxième edn. Maloine, Paris, 1990, p. 111.
- Freeman, G. G. and Mossadeghi, N., Journal of the Science of Food and Agriculture, 1972, 23, 1335.
- Dungey, S. G., Sang, J. P., Rothnie, N. E., Palmer, M. V., Burke, D. G., Knox, R. B., Williams, E. G., Hilliard, E. P., Williams, E. G., Hilliard, E. P. and Salisbury, P. A., *Phytochemistry*, 1988, 27, 815.
- Avram, M. and Mateescu, G. D. H., in La Spectroscopie Infrarouge et ses Applications en Chimie Organique. Dunod, Paris, 1990, p. 380.
- 7. Sakushima, A., Coskun, M. and Maoka, T., *Phytochemistry*, 1995, **40**, 483.
- Olsen, O. and Sorensen, H., *Phytochemistry*, 1979, 18, 1547.
- Breitmaier, E. and Voelter, W., in Carbon-13 NMR Spectroscopy, 3rd revised edn. V.C.H., Weinheim, 1987, p. 383.
- Dictionary of Natural Products. Chapman & Hall, London, 1994, p. 3988.
- 11. El Fakir, C., Lafosse, M. and Dreux, M., Chromatographia, 1993, 37, 313.